1. Déclaration de confidentialité

Vos données personnelles sont notamment traitées aux fins suivantes :

- Tenue d'un carnet d'adresses
- Traitement de la facturation et du paiement des licences et du sponsoring
- Inscription aux compétitions nationales et internationales
- Organisation de séminaires
- Gestion de l'historique de l'association
- Financement des activités de l'association
- Délivrance de certificats de record

1.1 Données personnelles de tiers

Si vous nous transmettez des données personnelles de tiers, vous êtes tenu de garantir la protection des données vis-à-vis des tiers, ainsi que l'exactitude des données personnelles.

1.2 Traitement des données personnelles par des tiers

Nous pouvons faire traiter des données personnelles par des tiers mandatés, les traiter en commun avec des tiers ou avec l'aide de tiers, ou les transmettre à des tiers. Les tiers sont des prestataires dont nous utilisons les services.

1.3 Transmission de données personnelles lors de l'inscription à des compétitions

Transmission de données personnelles lors de l'inscription à des compétitions.
Lors de l'inscription à des compétitions internationales, les données personnelles sont transmises à la fédération faîtière concernée ou à l'organisateur de la fédération faîtière concernée, qui est responsable de l'organisation de la compétition à laquelle vous vous êtes inscrit.

- WPC World Powerlifting Congress
- GPC Global Powerlifting Committee
- WUAP World United Amateur Powerlifting
- WRPF World Raw Powerlifting Federation

1.3.1 Compétitions internationales

Les informations suivantes seront transmises lors des compétitions internationales :

- Rang
- Sexe
- Nom
- Prénom
- Adresse
- Lieu de résidence
- Pays
- Poids corporel
- Catégorie de poids
- Date de naissance
- Age
- Classe d'âge

Lors des compétitions nationales, les données personnelles suivantes seront transmises à Open Powerlifting (https://www.openpowerlifting.org) et publiées sur le site Internet de Swiss Powerlifting (https://powerlifting.ch) :

- Rang
- Sexe
- Nom
- Prénom
- Poids corporel
- Catégorie de poids
- Date de naissance
- Age
- Classe d'âge
- Résultats incluant les essais valides et non valides
- Les abréviations suivantes peuvent être utilisées :
    - DNF - Did not finish (n'a pas franchi la ligne d'arrivée / n'a pas terminé la compétition)
    - DNS - Did not start (n'a pas démarré / ne s'est pas présenté)
    - DSQ - Disqualified (disqualifié)

1.4 Vidéosurveillance dans le Swiss Powerlifting Gym

Pour des raisons de sécurité, le Swiss Powerlifting Gym est placé sous vidéosurveillance. Celle-ci sert exclusivement à assurer la protection et la sécurité des personnes ainsi que des installations et des équipements d'entraînement du Swiss Powerlifting Gym.

Les enregistrements vidéo ne sont pas conservés de manière permanente, mais sont continuellement écrasés ou supprimés. Certains enregistrements peuvent être conservés lorsque cela est nécessaire pour élucider un incident lié à la sécurité et que la loi l'autorise.

Les vestiaires, les douches et les toilettes ne font l'objet d'aucune vidéosurveillance.

L'accès aux enregistrements vidéo est limité aux personnes de Swiss Powerlifting compétentes à cet effet. Les enregistrements ne sont transmis à des tiers que dans la mesure où la loi l'autorise ou lorsque cela est nécessaire pour élucider un incident.

La présence de la vidéosurveillance est signalée par des panneaux d'information appropriés.

Seule la version allemande fait foi en cas litige.

2. Historique

Date	Version	Modification	Auteur	Revue
24.03.2020	1.0	Première version	Cina Serge	Caloz Nicoals
30.08.2026	1.1	Vidéosurveillance au Swiss Powerlifting Gym	Cina Serge	Rüedi Tina